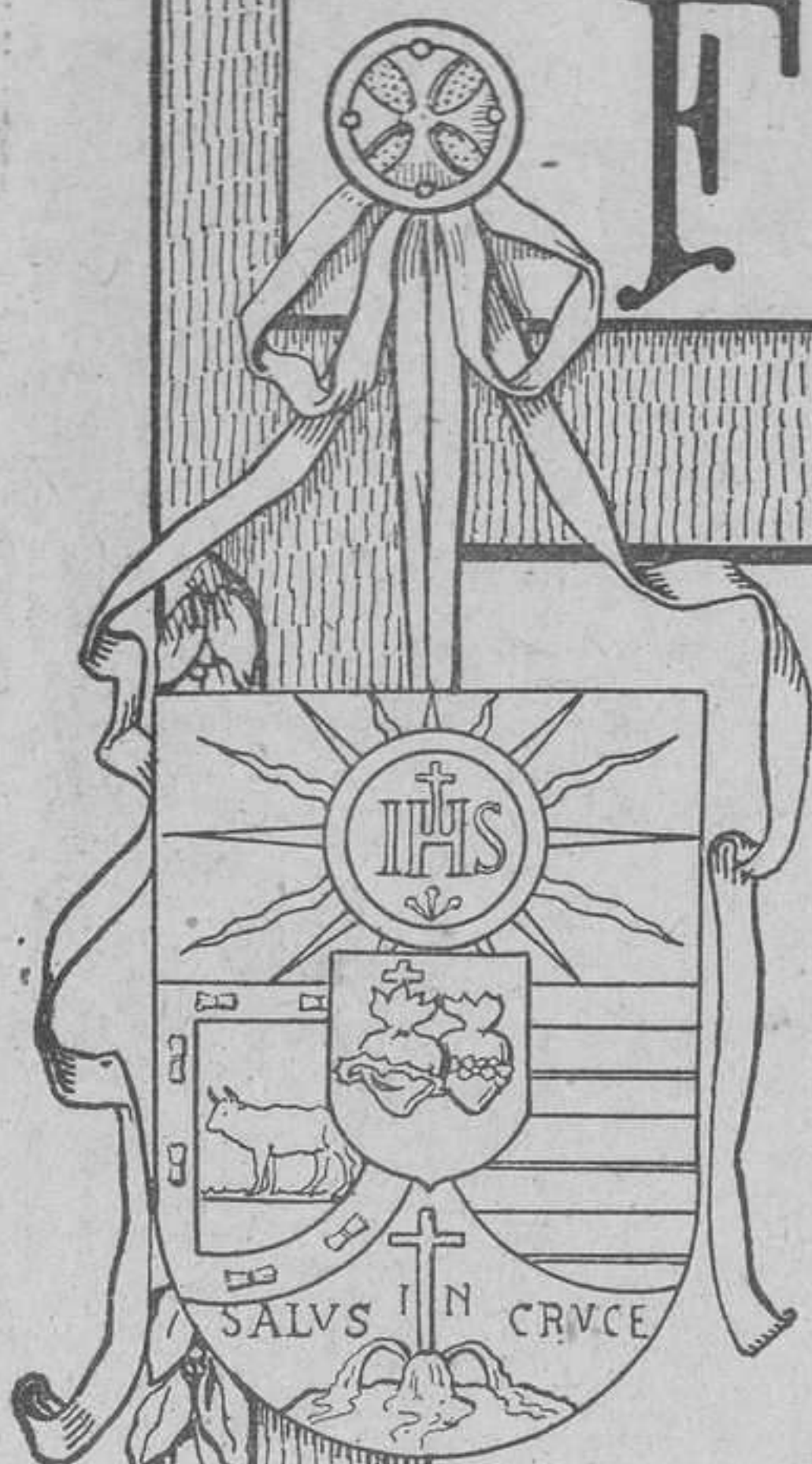


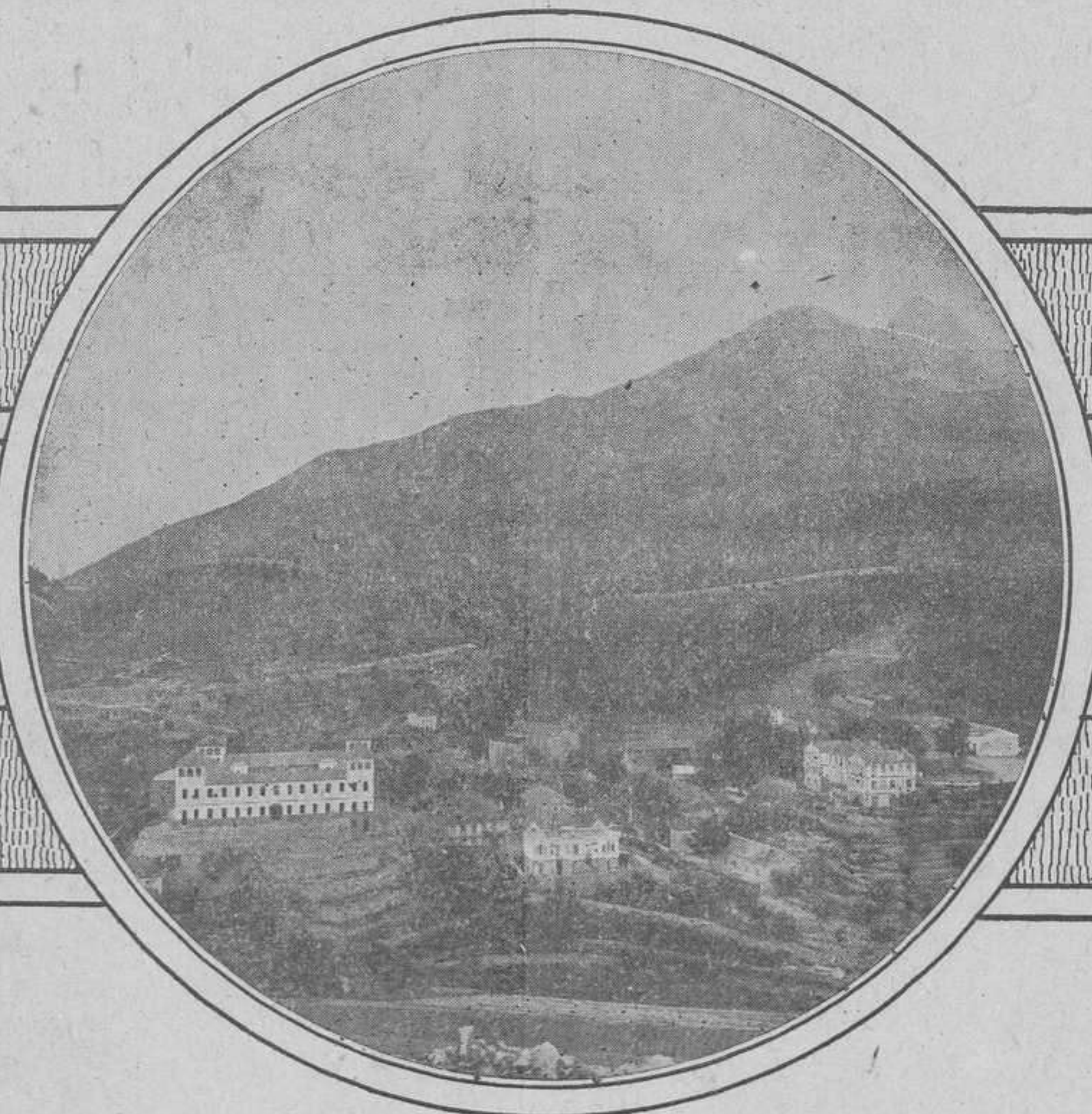


FONTILLES



REVISTA MENSUAL, CONSAGRADA AL
DIVINO CORAZÓN DE JESÚS.

ÓRGANO DE LA
COLONIA-SANATORIO REGIONAL DE
SAN FRANCISCO DE BORJA,
PARA LEPROSOS



Hilo de sisal y de cañamo para Máquinas segadoras

Hilo para atar y coser bocas de sacos

Manufactura mecánica de hilados, torcidos y trenzados de cañamo, pita, yute, sisal y fibras similares, con patentes números 55.205 y 61.275

HIJO DE M. MAS CANDELA CREVILLENTE (ALICANTE)

Telegramas y telefonemas MASCANDELA — Teléfono número 402

“La Primitiva Monzó”

Fábrica de Velas de cera y Bujías

Fundada en 1600

ANGEL TORMO MONZÓ



A la clase sacerdotal y religiosa, se les guardan inmejorables consideraciones en el pago



Para prueba se hacen pequeños envíos de dos kilogramos con portes pagados.



Proveedor caritativo de Fontilles.

Sucesor de Monzó Hnos. y C.^a

ALBAIDA (Valencia)

Elaboración de las tres clases litúrgicas de velas, según la interpretación, en conciencia autorizada, de Rescripto de la Sda. Congregación de Ritos.

Se fabrican además las clases ordinarias y las esteàricas.

Por emplear en todas las clases, un pàbilo trenzado y químicamente preparado, consumen las velas con tal perfección y limpieza, que no chisporrotean ni lagrimean una sola gota, llegando al ideal en el buen arder.

No confundir esta Cerería con otras que llevan también el apellido MONZO

CUATRO MODOS

de cooperar al sostenimiento del Sanatorio

1.º Con oraciones

Ruegue V. todos los días por el sostenimiento de esta Obra de heroica caridad a favor de los pobres leprosos.

2.º Con donativos

Envíe V. algún donativo, sea en dinero, sea en objetos de utilidad para los enfermos.

3.º Haciéndose "Patrono" del Sanatorio

Enviando de una vez, o por plazos, mil pesetas, recibirá V. el Diploma de PATRONO. Si envía una limosna de más consideración, recibirá el Diploma de BIENHECHOR INSIGNE.

4.º Por medio de la propaganda

Busque V. otros bienhechores, propague la Revista mensual llamada también FONTILLES, aporte nuevas suscripciones, etc., etc.

Fábrica de Nuestra Señora del Rosario


ENRIQUE VALLBONA

SUCESOR DE VALLBONA HERMANOS

Fábrica de Aceites de Semillas, fundada en 1869

La más antigua de España

ESPECIALIDAD EN

Aceites de Maní (cacahuet)		Pastas para el ganado
» » Sésamo		Tortas de Cacahuet
» » Coco		» » Sésamo
» » Linaza		» » Coco
» » Ricino		» » Linaza

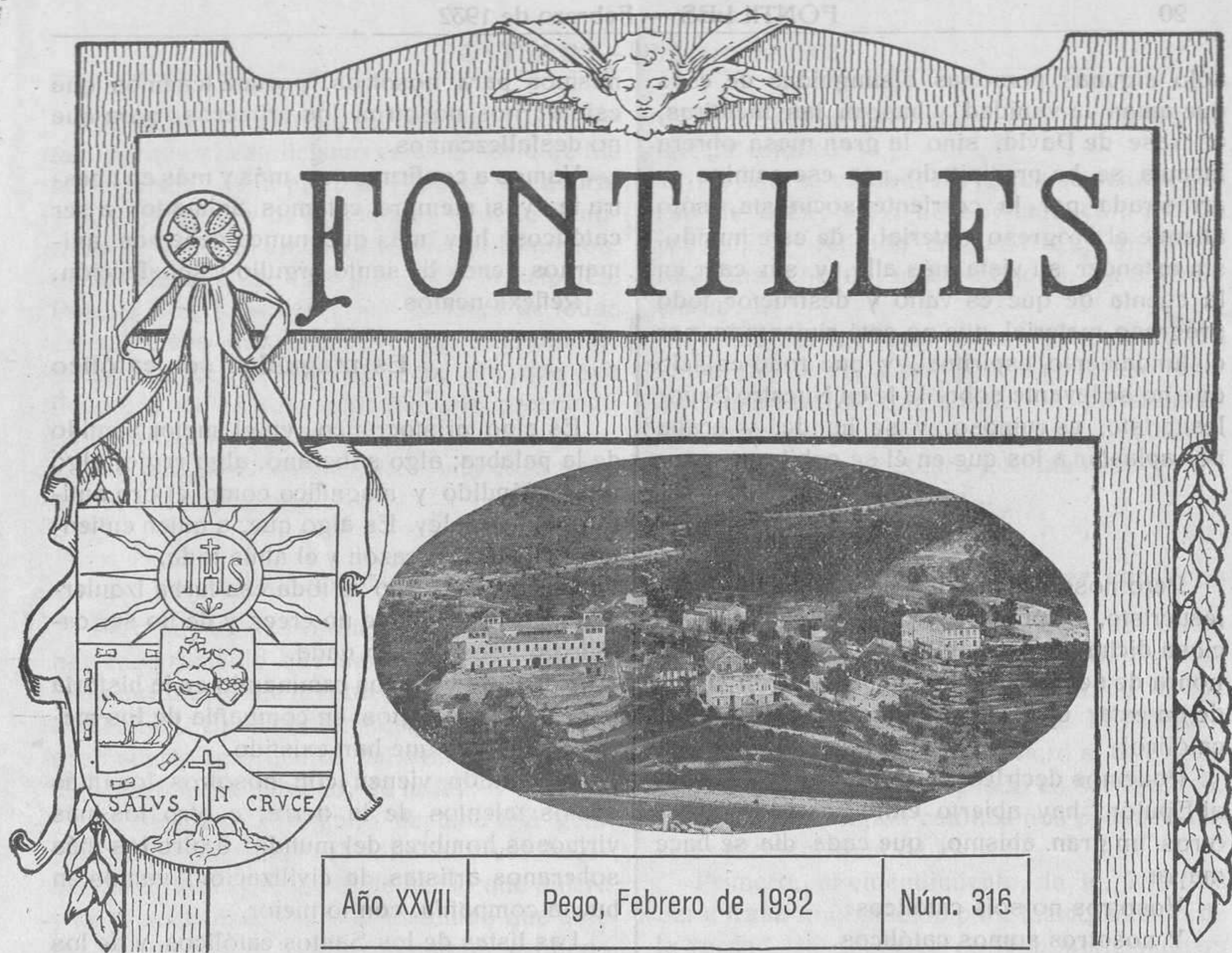
ACEITES COMESTIBLES REFINADOS

VALENCIA

Calle de Sagunto, número 180

Telegramas: EVALLBONA

Teléfono número 13.216



Intención general

Aprobada y bendecida por S. S. Pío XI

La constancia intrépida de los católicos en la fe

Esta es la intención propuesta a los socios del Apostolado de la Oración, en el presente mes, para que rueguen al Sacratísimo Corazón de Jesús para su cumplimiento. El Reverendo P. Vilariño la ha expuesto con brillante maestría en *El Mensajero del Corazón de Jesús*, y creemos será del gusto de nuestros lectores conocer el texto de dicha exposición, aunque sea sólo en parte, pues atendido el espacio de que podemos disponer, no nos es dado transcribirla en toda su extensión. Dice así la parte que transcribimos:

«¡Yo no soy católico!

Este grito perverso, anticristiano, apóstata, parece ser la orden del día en las filas anticlericales, el santo y seña de la revolución.

Son muchos y no son pocas quienes a

veces sin qué, ni para qué, nos lo dicen en sus discursos y en sus escritos, y parece como que se complacen en ello, y buscan ocasiones oportunas o importunas en que meter esta cuña de incredulidad, para molestarnos y desprestigiar a la sociedad católica, y aún parece que se han propuesto que semejante divisa sea un título de gloria, y un sello de ilustración, de valor moral, de cultura moderna.

¡Yo no soy católico!... Recuerdo de una vez en que un diputado católico en el Congreso, exponiendo sus ideas, decía: «Nosotros los católicos...» Y le interrumpió otro diputado de los que ahora figurarían en esos bandos de los no católicos: «Aquí todos somos católicos», y demostraba indignación de que se dudase de que fuese católico él ni ninguno de la Cámara.

¿Hoy? Las circunstancias han puesto de moda la temeraria y odiosa vanidad de decir: «¡Yo no soy católico!», venga o no venga a pelo. ¡Qué dolor!, ¡qué vergüenza!, ¡qué tristeza!, ¡qué escándalo! El cáncer de la apostasía serpea por todo el organismo social, y no

sólo algunas personas distinguidas de esas que aman la vanidad y buscan las mentiras, en frase de David, sino la gran masa obrera incauta se ha precipitado por ese camino, y arrastrada por la corriente socialista, sólo atiende al progreso material y de este mundo, sin extender su vista más allá, y sin caer en la cuenta de que es vano y destructor todo progreso material que no esté cimentado por el fundamento espiritual, y que todo edificio que no se levante sobre la fe en Nuestro Señor Jesucristo, es ruinoso, y se hunde, y acaba por aplastar a los que en él se cobijan...

Pues yo soy católico

Pero nosotros, oh hermanos católicos en Jesucristo, somos católicos, tenemos la preciosa dicha de ser católicos, tenemos la gran honra de ser católicos, tenemos la gran suerte de no estar entre los que dicen: «¡Yo no soy católico!»

Podemos decirles como Abraham y Lázaro al Epulón: hay abierto entre nosotros y vosotros un gran abismo, que cada día se hace mayor.

Vosotros no sois católicos.

Y nosotros somos católicos.

Y es la mayor diferencia que puede darse en este mundo.

Tal, oh amados lectores y socios del Apostolado de la Oración y fieles todos, ha de ser nuestra voz, y como la orden del día también entre nosotros: ser católicos, y aparecer como católicos, y probar que somos católicos; que tenemos una fe viva y firme en la doctrina de Jesucristo; que somos hombres de convicción; en una palabra, fieles, fieles a la persona de Nuestro Señor Jesucristo y a su preclara y nunca refutada doctrina.

Y esto es lo que el Papa encomienda a nuestras oraciones este mes, que pidamos que todos los católicos se conserven fieles, pero fieles de veras, convencidos, resueltos, intrépidos, invictos en medio de las dificultades que nos rodean...

Y venceremos con la gracia de Jesucristo.

Mas para ello, y para vencer, y para no apostatar como tantos falsos hermanos, es preciso que nos fortifiquemos en la fe, y que, como recomienda el Papa, adquiramos una fe intrépida, imperturbable, constante y decidida.

Vamos a pedirlo y a procurarlo nosotros

mismos para nosotros, porque tenemos que esforzarnos nosotros los primeros, para que no desfallezcamos.

Vamos a confirmarnos más y más en nuestra fe, y si siempre estamos animados a ser católicos, hoy más que nunca debemos animarnos llenos de santo orgullo y satisfacción.

Reflexionemos.

Es magnífico ser católico

Es algo aristocrático, en el mejor sentido de la palabra; algo soberano, algo regio, algo tan espléndido y magnífico como el oro antiguo de mejor ley. Es algo que, a quien entiende, le llena el corazón y el alma toda.

No hagáis caso a toda esa turba izquierdista que se jacta de no creer y de no ser católicos. Esos no son nada.

Nosotros venimos caminando en la historia hace ya veinte siglos en compañía de los mejores hombres que han existido.

A un lado vienen con nosotros los más sabios talentos de la tierra; a otro los más virtuosos hombres del mundo; a otro los más soberanos artistas, la civilización; vamos en buena compañía, con lo mejor.

Las listas de los Santos católicos y de los cristianos ilustres y distinguidos, llenarían una biblioteca.

Primero un ejército inmenso de millones de sabios que por veinte siglos han estado estudiando muy bien todos los fundamentos y los dogmas de nuestra religión católica y todas sus relaciones con la filosofía, con la historia, con las ciencias verdaderas, sin hallar ninguna contradicción, ninguna razón seria que destruya nuestra religión sapientísima. ¡Qué talentos tan inmensos los de los doctores católicos! ¡Qué inundación de ciencia la que los católicos han colocado en las bibliotecas! ¡Qué ideas más grandiosas han lanzado al mundo en sus elucubraciones!

Después otro ejército inmenso de buenos. ¿Uno?... muchos ejércitos de buenos. El ejército de los Apóstoles, el ejército de Vírgenes; el ejército de Santos Confesores, el ejército de caritativos y bienhechores de la humanidad. Innumerables iglesias nuestras están pobladas en todos sus altares de Santos; no hay altares suficientes en todo el mundo para tantos Santos. Y todos los más honrados y virtuosos del mundo, todos, si conocen el catolicismo, están en él...

Además otro ejército innumerable de artistas, porque el catolicismo es la historia de las bellas artes, de la pintura y de la escultura, y de la poesía, y de la música, y de la arquitectura, y de la elocuencia; o por lo menos, es la historia de sus capítulos principales. Porque son sinnúmero los artistas de todas estas clases que forman en la interminable procesión del pueblo católico, sin que sea lícito a quien estudie cualquier arte prescindir de nuestros autores.

Así que el ser católicos es una cosa magnífica, soberana, regia.

Es necesario ser católico

Pero hay más. Porque es el caso que no hay más remedio que ser católicos. Y todos esos que dicen que no son católicos, van fuera de camino. En cambio, nosotros tenemos la gran suerte de ir dentro del camino del deber, del destino, del derecho, de la ley.

Es pasmoso el orgullo de toda esa gente que anda diciendo: «¡Yo no soy católico!»; que se arroga la facultad de ser lo que quiera, y de ir a sus destinos por el camino que quieran, o de negar que no tenemos destinos. Como si el hombre fuese independiente y absolutamente libre y dueño de sí mismo; como si él se hubiese hecho a sí mismo, y se pudiese señalar su conducta y su destino.

Pero no, hermanos católicos, no somos libres de serlo o no serlo. No tenemos más remedio que serlo. Hay muchas razones para alegrarnos; pero aunque no las hubiese, es cuestión de deber y es cuestión de necesidad.

Porque hubo un hombre, todos conocen su nombre: Jesucristo.

Y ese Señor, Jesucristo, dijo que era Dios, que era el Hijo de Dios.

Y lo probó con muchos, potentes, innegables milagros.

Dijo que venía a enseñarnos la verdadera doctrina y verdad.

Dijo también que venía a darnos leyes y modo de vivir.

Y que a quien admitiese su doctrina y cumpliera sus mandamientos, daría vida sobrenatural y premio de vida eterna.

Y que a quien no admitiese su doctrina o no guardase sus mandamientos, daría la condenación.

Y ordenó que sus fieles se asociasen bajo Pedro y sus sucesores en una sociedad, que

es la que todos conocemos con el nombre de Iglesia católica.

He aquí la verdad. De la que se deduce que eso de decir: «¡Yo no soy católico!, ¡yo no profeso la religión cristiana!», es un disparate, una rebelión, una temeridad, un suicidio eterno.

Y que los que tenemos uso de razón, y voluntad del deber, y conciencia recta, no tenemos más remedio que aceptar las enseñanzas de Jesucristo, y observar sus leyes y mandatos, antes, sobre y contra los mandatos y enseñanzas de los hombres...

Es bueno ser católicos

Fortuna es que el ser católicos, así como es obligatorio y necesario, es bueno. No prometeré yo la felicidad de este mundo al que sea católico, porque en esta vida la felicidad no se desposa con nadie. Pero sí diré que, en conjunto, lo mejor de todo es ser católico.

La fe y la religión católica nos produce una serie excelentísima de bienes.

Primero, al entendimiento, la fe, lejos de serle traba ni obstáculo para la adquisición de la verdad, lo que hace es proponerle nuevos y altísimos temas de investigación, ayudarle en sus elucubraciones naturales, conducirle en ellas por senderos seguros, y preservarle muchas veces de errores, alumbrándole con luces especiales que, sin la fe, no tendría, y con la autoridad infalible de la Iglesia, que luce siempre inextinguible.

Después a la voluntad la presta, además de guía segura de los actos, fuerza y aliento para que camine al bien, para que evite el vicio y el mal, para que se consuele en la tribulación, para que viva en esperanza.

La fe nos da el credo, el único credo de la verdad que no transige con el error, y el único código de moral que no transige con el pecado.

El catolicismo trae la virtud, infunde la paz, conserva la tranquilidad, infunde alegrías, mana consuelos, pone orden y seguridad en el individuo, en la familia, en la sociedad.

Triste y desolada vida la del que no es católico. En vano extiende las manos de sus deseos a buscar los bienes que son necesarios a su felicidad. No hallará otra cosa que el vacío y la noche.

¿No eres católico?, ¿no tienes fe?... Y ¿qué eres?, ¿qué crees? ¿Te contentas con esas vaguedades esfumadas con que suples la fe

nítida y precisa que nosotros tenemos, porque en medio de todos los misterios vemos nosotros cosas incomparablemente más claras y seguras que vosotros?...

Creed, hermanos en la fe, que nosotros, afirmados en nuestros dogmas y en nuestra religión, caminamos con una satisfacción y seguridad que no pueden tener los que dicen que no son católicos; nosotros, con la venda de la fe en los ojos, vemos mucho más claro que los que tienen la venda incomparablemente más tupida de la incredulidad, que no ven nada de lo sobrenatural, y ven muy oscuro mucho de lo natural.

Y de esta fe y de esta doctrina surge un raudal precioso de tranquilidad, de consuelo, de caridad, de confianza, de honradez, de buen criterio, de orden, de paz, de alegría, de paciencia, de toda virtud.

Es increíble la gran suma de bienes que tenemos con tener fe católica y vivir como católicos.

.....

¿Qué somos, si no somos católicos?

Y esto es tanto más verdad cuanto que todo lo que no sea ser católico es una desgracia profundísima o un vacío fríísimo.

Porque ¿qué seríamos, si no fuésemos católicos?, ¿qué seríamos si no tuviésemos fe?

¡A ver!, ¿mahometanos?..., ¿judíos?..., ¿budistas?..., ¿teósofos?..., ¿espiritistas?..., ¿protestantes?..., ¿y de qué clase o cenáculo de los cientos y cientos de cenáculos protestantes?

O simplemente seríamos irreligiosos, sin religión ninguna, que es el tipo más imbécil de cuantos tipos surcan el mar de la vida, navegando sin rumbo ninguno en el vacío tenebroso del laicismo al incógnito destino, en el cual ellos, por su estúpida soberbia, no han querido pensar, como si no existiese sino lo que ellos pensar quisiesen.

El vacío y la plenitud, el silencio y el coro alegre, la tiniebla y la aurora del día, eso son la irreligión y la religión, la incredulidad y la fe, el no ser católico y el serlo.

No los envidiéis, no los odiéis; tenedles compasión. Y agarraos firmemente a nuestra fe cristiana, que es la raíz de todo bien superior...»

.....

El mes de Enero en Fontilles

Comenzamos a escribir la crónica del mes de Enero, y como este mes es el primero del año, nos viene a la memoria el conocido adagio, *año nuevo vida nueva*, que en nuestro caso es, como si dijéramos: *año nuevo, crónica nueva*. No lo será empero en la forma que pensamos seguir al escribirla, pero desde luego será nueva en la materia, que naturalmente habrá de ser distinta de la del mes de Diciembre, último del pasado año.

Con lo dicho ya queda indicado que, al igual que en la crónica correspondiente al pasado mes, trataremos en ésta, primero de las fiestas, luego de los aguinaldos, y por fin de las visitas.

El día primero de año

Entramos en el nuevo año celebrando el primer día la fiesta llamada de la Circuncisión del Señor, la cual nos anunció a primera hora la Banda de música tocando la clásica *despertá*. Contribuyó aquello a aumentar un poco la alegría general que en realidad era bastante inferior a la de otros años, pues las circunstancias que nos rodean no se prestan a mucha alegría. El año 1931, se ha despedido dejándonos recuerdos muy poco gratos de su paso sobre la tierra.

Como se trataba de una fiesta principal, los enfermos y los sanos vistieron los trajes de fiesta, y se dispusieron a asistir a la misa que fué cantada por el Coro de Fontilles y se celebró a las siete y media. Precedió a la misa el ofrecimiento al Señor de las obras de aquel día y del nuevo año en que acabábamos de entrar; con las obras ofrecimos también al Todopoderoso los sufrimientos físicos y morales que tuviésemos que pasar en el presente año, pidiéndole el remedio de los males que padece la Iglesia católica y los que sufre nuestra Patria.

La Banda y muchos enfermos con sus faroles acompañaron a Jesús Sacramentado cuando fué llevado a las enfermerías, para que pudieran comulgar los impedidos.

En la función religiosa de la tarde tuvimos, además del santo rosario, el sermón que predicó el Padre del Sanatorio; y después de la bendición y reserva, hubo adoración del Niño Jesús, cantando el Coro devotos motetes, propios de aquella festividad.

La fiesta tuvo su complemento en el salón de actos, donde las enfermas pusieron en escena la representación teatral, *Una Hija de María*, amenizando los entreactos la Banda y la Rondalla.

Fiesta de los Santos Reyes.-Antecedentes.

Se pudo celebrar con mucha esplendidez, aunque para ello fué preciso vencer no pocas dificultades, pues algunos enfermos se oponían a que se celebrase, no teniendo en cuenta que con aquella oposición hacían una mala obra a los demás, quitándoles la sana alegría que la fiesta había de proporcionarles, y les proporcionó en realidad, como luego explicaremos.

Dos aspectos tuvo esta fiesta; el interior o religioso, y el cívico o exterior, y en ambos resultó una fiesta que podemos llamar de primer orden. La fiesta religiosa fué muy semejante a la que tuvimos el día primero, y por lo mismo, no hay necesidad de explicarla de nuevo. La fiesta cívica o exterior sí que necesita explicación, y vamos a darla.

Se trataba de la fiesta de los Santos Reyes, o de los Reyes Magos, o simplemente de Reyes, puesto que todas estas denominaciones



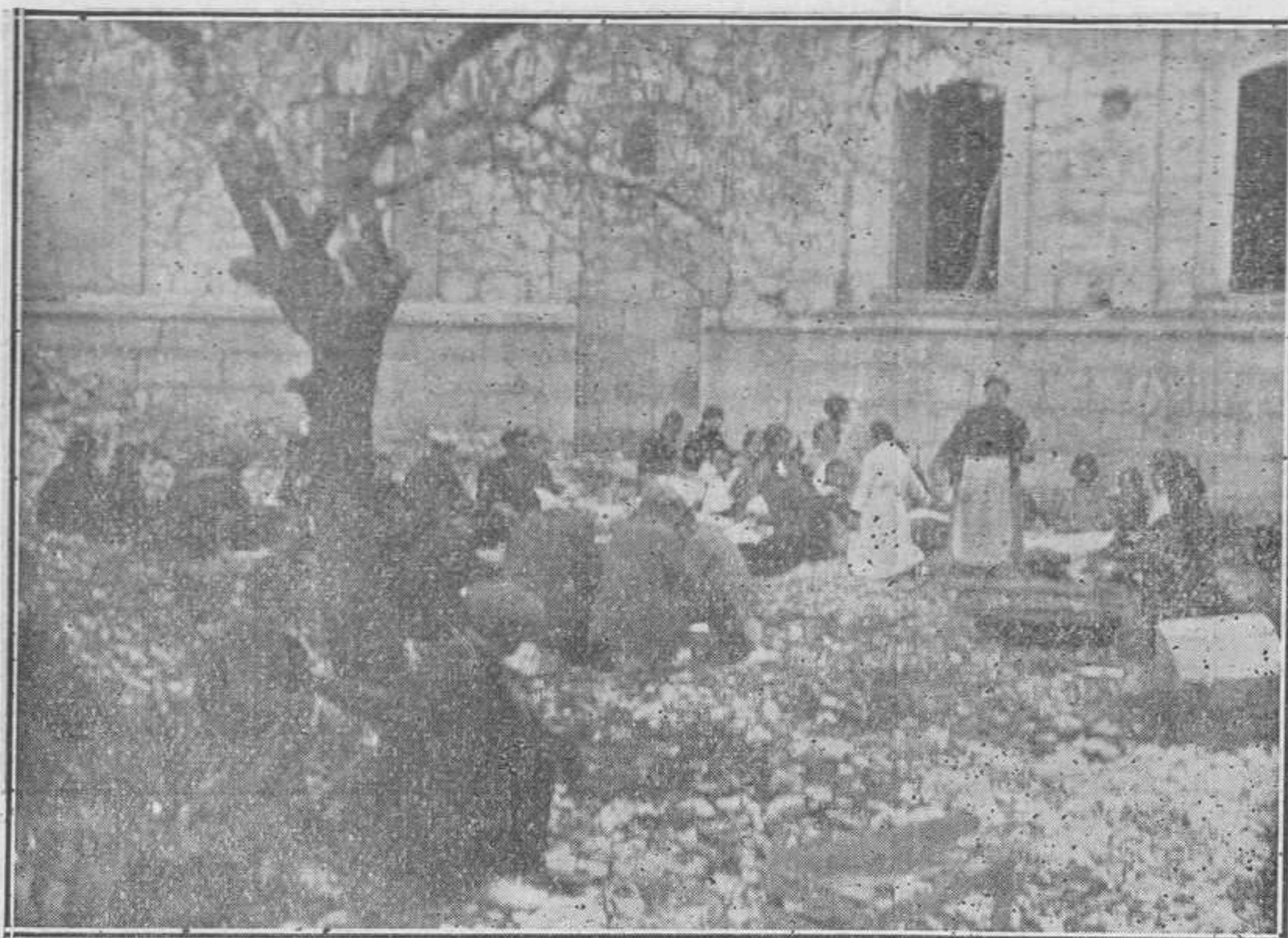
La Reina Maga y su corte de honor

recibe la fiesta que celebramos el día 6 de Enero. Este año, como es manifiesto, se ofrecían dificultades muy serias para que aquellos Reyes pudiesen salvar la frontera, mayormente viniendo, como suelen venir, con tanto cargamento de regalos y juguetes para los niños. Quedaba el recurso de entrar en aeroplanos; medio que facilitaba la entrada de las personas, pero que no era práctico para transportar tanto bagaje. Se supo, pues, por conducto fidedigno, que este año no iban a venir a España los mencionados Reyes. Quedaba el recurso de que en lugar de los Reyes vinieran este año las Reinas; sin embargo se desistió también de ello, en vista de que las dificultades de esta sustitución eran todavía más considerables que las que ofrecía la venida de los mismos Reyes.

Así las cosas, y cuando ya desistíamos de esta tan deseada visita anual, se recibió la noticia de que se había encontrado la fórmula que resolvía un problema casi, casi, tan difícil, como el de la cuadratura del círculo. La fórmula consistió en delegar en una enferma (que las enfermas mismas habían de designar) la representación de los santos Reyes, a fin de que en nombre de los mismos visitara el Sanatorio



El día de Reyes.-La Reina Maga recorriendo el Sanatorio, acompañada de la Banda de música



Los músicos, cantores y cantoras de Fontilles, dispuestos a tomar la clásica paella, recuerdo del día de los Santos Reyes

de Fontilles. Magnífica solución, pues permitía una visita detenida, ya que la delegación era solamente para Fontilles.

Concomitantes

Esta solución puso en movimiento a todo el Sanatorio, y sobre todo a las enfermas a las cuales se concedía voz activa y voz pasiva en la elección de una Reina, así fuera para serlo durante un sólo día, y aún incompleto.

La elección se pudo llevar rápidamente a término sin incidente alguno, y sin necesidad que tuviera que intervenir en lo más mínimo ni la guardia civil, ni los guardias de asalto. Así que a las once de la mañana, estaba no sólo elegida la Reina, pero también su corte de honor. Seguidamente se puso en movimiento la comitiva para dar comienzo a la regia visita, acompañada por supuesto por la Banda de música. La información gráfica con que ilustramos esta modesta descripción, es garantía segura de que no nos apartamos de la realidad.

La primera visita naturalmente había de ser para el Padre Director espiritual, como Ministro de Dios nuestro Señor, y como prueba de afecto a la Compañía de Jesús; a continuación visitaron a las Hermanas Franciscanas y a las Auxiliares, para testimoniarles su gratitud por sus abnegados servicios, y como afecto de

veneración a las Ordenes religiosas. Después hicieron la visita a la Administración, Hospedería y otras dependencias, para agradecer a todos sus continuos sacrificios a favor de los enfermos. Y, cosa singular; como la Reina y las que formaban su corte de honor, aunque iban tan elegantemente vestidas como representan los grabados, sin embargo no tenían regalos para repartir, nada podían regalar a los visitados, sino el amor y gratitud que ciertamente valen más que todos los obsequios puramente materiales. En cambio, en todas las visitas recibieron alguna li-

mosna, a la cual dieron el hermoso y fraternal destino que luego diremos, o algunos regalos, que luego repartieron a los enfermos y enfermas que estaban en cama, a los cuales dedicó la Reina y su comitiva una de las visitas oficiales de aquel memorable día.

Consiguientes

Dejando a la consideración de los lectores las consecuencias, o *consiguientes* de esta simpática fiesta, nos permitiremos señalar uno muy importante de carácter general, y dos no menos importantes de aspecto particular.

El primer *consiguiente*, es decir, el primer resultado de esta fiesta de Reyes, fué la franca alegría y la intensa satisfacción que causó en general a los enfermos y a todos los moradores del Sanatorio. Y decimos en general, pues ya se comprende que no se iban a alegrar los pocos enfermos que se oponían a la celebración de dicha fiesta.

Otro resultado para la Reina y su comitiva, y además para los músicos y cantores, fué el banquete que les proporcionaron la Madre Superiora y demás Hermanas Franciscanas, colaborando las Auxiliares. Se sirvió primero, a la hora de costumbre, la comida a los enfermos y enfermas a quienes se dió también algo extraordinario, debido a la caridad de los bienhechores. Luego, en un comedor aparte, se prepararon con exquisito gusto unas me-

sas, donde se sirvió a los héroes de la fiesta una espléndida comida, con ricos y variados postres enviados de Bilbao, por la distinguida bienhechora Srta. María Martínez. De la misma eran los selectos puros que formaron las delicias de los enfermos que tomaron asiento en aquella mesa. Enfermos y enfermas quedaron sumamente complacidos de aquella distinción, que fué para todos una verdadera sorpresa, pues no tuvieron noticia de ella hasta que recibieron la invitación.



Día de San Antonio Abad.
Bendición de las gallinas de la Granja avícola

El último efecto, también de carácter particular, y como consecuencia de la fiesta de Reyes, fué la *paella*, que se sirvió al aire libre a los susodichos héroes, el Domingo, día 24. Se preparó con el dinero recolectado en la visita del día de Reyes, y fueron los comensales unos cuarenta. Da alguna idea el grabado que publicamos, si bien no expresa el buen humor, la sana alegría y el expansivo entusiasmo de los asistentes a aquel acto, celebrado en la intimidad. Vino a ser como el broche de oro la visita que a la hora de los postres les hizo el Padre del Sanatorio, repartiendo cigarros a los enfermos y caramelos a las enfermas.

Se nos había olvidado decir que la Rondalla amenizó aquel acto con varias piezas de su selecto repertorio.

Terminada la comida regresaron todos al Sanatorio para tomar parte en la función religiosa de la tarde, en la cual se volvió a rogar por las necesidades de la Iglesia y de la patria.

El día de San Antonio

Marca este día una fiesta popular que no podía pasar desapercibida, mayormente porque en él se cumplió el vigésimo tercero aniversario de la fundación del Sanatorio, obra heroica de caridad, realizada por el inolvidable P. Carlos Ferrís, de la Compañía de Jesús, con la colaboración de los bienhechores.

Como las grandes fiestas ya suelen comenzar en la víspera, corrió este número a cargo de la Banda, que recorrió el Sanatorio anun-

ciando la fiesta del día siguiente, que este año era Domingo.

La misa fué a la hora de costumbre, siendo muchos los enfermos que se acercaron a la sagrada mesa. El Padre del Sanatorio hizo una hermosa plática sobre el Evangelio que aquel día se lee en la santa misa. La comunión a los impedidos, se tuvo con acompañamiento de la Banda, comulgando todos los que estaban en cama.

Como ceremonia propia de este día, tuvo lugar la bendición de los animales que efectuó el citado Padre, yendo a las once a bendecir los de la Granja avícola, y por la tarde las vacas, las aves de corral y los palomos que están en la Administración, y las gallinas de casa D. Tomás, etc., etc.

La función religiosa, por la tarde, revistió especial solemnidad, y fué dedicada al Señor en acción de gracias por las que se ha dignado conceder al Sanatorio durante los veintitres años que cuenta de existencia, pidiéndole que se digne bendecirle también en adelante, para poder llevar a término los altísimos planes de su esclarecido fundador, que son los que también desean sus caritativos bienhechores. Después del santo rosario, predicó un sermón de verdadera actualidad el P. Iñesta, quien recordó la antigua y diminuta capilla que tuvo al principio el Sanatorio, y el espíritu de fervorosa piedad que en ella se respiraba y perfumaba todo el ambiente de Fontilles; exhortó a todos a no desviarnos de aquel camino, que es el señalado por su fundador, cuyos restos



El Sr. Molina Nieto (1), Diputado a Cortes, acompañado de una distinguida comisión de Onteniente, presidida por el Sr. Arcipreste de dicha población (2)

mortales allí descansaban y nos recordaban las santas predicaciones del P. Ferrís. Realmente, si en todas partes el apartarse de los mandamientos del Señor es caminar derechamente a la condenación eterna, en Fontilles, representa además una falta de gratitud a sus bienhechores, y dejaría a los enfermos sin el consuelo que proporciona la práctica de la virtud y el ejercicio de la piedad.

Después del sermón, se cantó el *Te-Deum* en acción de gracias por los expresados beneficios recibidos del Señor, y se terminó con la bendición y reserva.

Pasado un rato por vía de descanso, los enfermos se reunieron en el salón de actos para oír el concierto que dió la Banda, pasando así alegremente el tiempo que faltaba hasta la hora de la cena.

Ejercicios espirituales

Dando por explicadas las fiestas ordinarias, ya que se han celebrado en la forma acostumbrada, mencionaremos como acto particular la tanda de Ejercicios espirituales que dió el P. Iñesta, a las jóvenes Auxiliares, terminando el día 18, por la noche.

Cambio de Madre Superiora

El día 10, terminados los seis años, durante los cuales la Madre Montserrat había desempeñado el cargo de Madre Superiora de las Religiosas que viven en Fontilles, dedicadas exclusivamente al servicio de los enfer-

mos, cesó en dicho cargo, y salió de Fontilles para ocupar el destino que le confieren sus Superiores.

La Madre Montserrat, era muy apreciada por su bondad y por sus virtudes, y al despedirse pudo convencerse del afecto que le profesaban tanto los enfermos como los sanos. El Señor le dará la recompensa merecida por su caridad. Ha venido para sustituirla, parece que con carácter de interina, la Madre Felicidad, a quien damos la bienvenida, y para la cual deseamos gracias y bendiciones para el feliz desempeño del cargo que se le ha confiado.

Los Aguinaldos

Aunque el plazo para enviarlos se había ampliado hasta el día 2 del actual, en realidad no han llegado tantos como en Enero del año



Grupo de visitantes de Denia. En el centro, D.^a Rosario Sanjurjo, hermana del General de este nombre

anterior. De todo lo recibido durante el mes, sea como limosnas en metálico, o como donativos en especie, se da cuenta en las respectivas secciones de este mismo número, y por lo mismo no hay que designarlos en esta sección.

Las visitas

Daremos cuenta de algunas más íntimamente relacionadas con el Sanatorio, o con los grabados que publicamos, agradeciéndolas todas de corazón, lo mismo que las que dejemos de mencionar.

Entre las primeras debemos contar la del Sr. Arquitecto, Don Manuel Peris Vallbona, que vino para disponer las obras de ampliación de la cocina y sus dependencias; y la del señor Inspector Provincial de Sanidad, interino, de la provincia de Alicante, que solicitaba la admisión de 15 enfermos leproso de la provincia de Almería.

En cuanto a las otras visitas, una fué la del M. I. Sr. Dr. D. Ramón Molina Nieto, Diputado a Cortes por Toledo, que vino en compañía de varios señores de Onteniente, presididos por el Rvdo. Sr. Arcipreste de dicha población, Dr. D. Rafael Juan Vidal. Sabemos que les impresionó grandemente la visita al Sanatorio; y en cuanto al Sr. Molina nos dice: «la santa impresión que traje, me dura aún, y no puedo pensar en estos desgraciados, sin emocionarme ante la magnitud de esa obra que realizan los Padres, que sólo es posible



(+) D. Federico Domingo, Pbro., de Tortosa, los visitantes de Caudete y los PP. Guasch y Palacio

con una especialísima ayuda de Nuestro Señor, y con una virtud ultraterrena.»

Otra visita la recibimos de la distinguida dama, D.^a Rosario Sanjurjo, hermana del General que tan famoso se hizo en la pasada campaña de Marruecos y tan conocido es en España. Iban en su compañía unos señores de Denia, que figuran también en el grabado correspondiente.

Por fin estuvo de visita en el Sanatorio el celoso Presbítero de Tortosa, D. Federico Domingo, con D. Cristóbal Graciá y D. Joaquín Guillén, abogados, vecinos de Caudete. Esta-

ba el Sr. Domingo dando los Ejercicios espirituales en la mencionada población a sólo hombres en la Iglesia, acudiendo a oírle todas las noches más de mil. Por la mañana los daba a las mujeres; y ya se deja entender el numeroso auditorio que acudía para aprovecharse de las saludables lecciones de vida eterna que les predicaba aquel celoso Ministro del Señor.

EL CRONISTA

NOTAS CLÍNICAS

El año 1931 en Fontilles

POR LOS DRES. MAURO GUILLÉN Y PEDRO ABAL,
MÉDICOS DE FONTILLES

Al empezar el año 1931 había en Fontilles 173 enfermos; 108 varones y 65 hembras.

Durante el año han ingresado 36 nuevos enfermos; 25 hombres y 11 mujeres.

De los 25 varones ingresados, 21 son leprosos de forma mixta o completa, 3 de forma sistematizada nerviosa, y uno (que será objeto de una nota clínica) que no era leproso, pues padecía elefantiasis por filariosis.

Diez, de las once enfermas ingresadas en el transcurso del año, eran leprosas de forma mixta o completa, y solamente una lo era de lepra sistematizada nerviosa.

De los 24 leprosos varones, ingresaron en período avanzado del mal 12, y en período de estado los otros 12.

No ha ingresado ningún varón durante el año 1931 en período inicial de la enfermedad.

Ingresaron en período avanzado 6 de las 11 mujeres, 4 en período de estado y solamente una en fase inicial del mal.

Han fallecido en Fontilles, durante el año 1931, 18 enfermos; 11 hombres y 7 mujeres.

Las causas de muerte de los 11 varones, han sido: 4 uremia, 3 gangrena, 2 caquexia leprosa, 1 miocarditis y 1 asfixia por lepromas laríngeos.

Las 7 mujeres fallecieron: de caquexia leprosa 5, de miocarditis 1, y 1 de uremia.

Han salido de Fontilles durante el año 1931, 18 enfermos; 12 hombres y 6 mujeres; 2 varones fugados; voluntariamente 3; 1 por no ser leproso (filariosis) y 6 por alta condicional (negativos).

De las 6 mujeres, salieron 4 voluntariamente y 2 por curación aparente (negativas).

Se han practicado en Fontilles durante el año pasado, 12 operaciones quirúrgicas; dos circuncisiones por fimosis lepromatosas; cuatro amputaciones de dedos; dos amigdalotomías; una fístula de ano; una dilatación de abceso perirrectal; una extirpación de tumor lingual y una meatotomía.

Hemos asistido un parto normal a leprosa ingresada en el séptimo mes de embarazo.

Se han practicado en este año pasado, 42 extracciones dentarias por caries.

El tratamiento antileproso seguido en el año 1931 ha consistido casi exclusivamente en el empleo de los derivados de aceite de chaulmoogra.

Las prácticas de laboratorio con fines diagnósticos en todos los enfermos, han consistido en análisis de moco nasal; de orinas; sangre (Muchow y Levoy, Farheus; Wassermann; Rubino modificada); biopsias.

Los trabajos de investigación han sido en el año 1931, estudio de las nefritis leprosas con busca de bacilos de Hansen en las orinas y nefritis por agentes terapéuticos antileprosos.

En colaboración con otros investigadores, hemos realizado en Fontilles durante el año 1931, estudio de lesiones oculares precoces en la lepra, valiéndonos del microscopio corneal: intradermo-reacción con fines diagnósticos, con emulsión de lepromas; valoración de las reacciones de Rubino y Bothelo en la lepra; estudio de las lesiones precoces buco-faríngeas en la lepra y estudio del cultivo del bacilo de Hansen en nuevos medios de cultivo.

Cartas edificantes

Creemos que estarán de enhorabuena los aficionados a la lectura de estas cartas, por cuanto esta vez podemos publicarlas en gran número. Las agradecemos muy de corazón; que si los rasgos de caridad son siempre altamente consoladores, lo son todavía más en las presentes circunstancias. Ojalá pudiésemos publicar otras tantas o más en el número próximo.

Siguiendo el orden cronológico, debe ir en primer término la de ese queridísimo Doctor García, a quien más que *estrechar la mano*

quisiéramos poder dar un apretado abrazo, por los brillantes conceptos que ha sabido dictar a su pluma, y que nos ha parecido mejor no darlos todos a la estampa, aunque para ello se nos daba expresa licencia en la misma carta. Muchísimas gracias y el Señor se lo pague tan colmadamente como Él sabe hacerlo. Lo mismo decimos a los caritativos autores de las otras cartas, cuyos respectivos textos (transcritos por el orden indicado), dicen así:

Irurzun (Navarra), 29 de Diciembre de 1931

Sr. D. Pedro C. Mengual, Fontilles

Muy señor mío: Con fecha de ayer impuse un giro postal a su favor, de 50 pesetas, para que esos desgraciados y pobrecitos enfermos, puedan conmemorar un poquitín estas fiestas subsiguientes al glorioso Nacimiento de nuestro Redentor Jesucristo.

Les agradecería que rogasen por el triunfo de la religión católica en nuestra Patria, por la calumniada Compañía de Jesús, y después que hayan comulgado los enfermos en un día de los que celebran comunión general, que hagan la caridad de rezar un Padrenuestro por mis intenciones espirituales y temporales.....

Deseo que me remitan la revista FONTILLES, desde 1.º de Enero próximo.

Esperando que Dios les conceda prosperidades en esa magna empresa, le saluda atentamente su afectísimo atento y s. s. q. b s. m.,

Jesús García



Denia, 3 de Enero de 1932

Sr. Administrador del Sanatorio de Fontilles.

Muy señor mío: Tengo el gusto de enviar con la presente un paquete, que contiene cuarenta cajetillas de tabaco, con en fin de que se digne hacerlas llegar a los enfermitos de ese Sanatorio, ya que tenía hecha la promesa de verificarlo si el resultado de una operación era, como ha sido, para mí muy satisfactorio.

Salúdale afectuosamente su affmo. y s. s.,

Vicente Devesa Roselló



Onil, 6 de Enero de 1932

Sr. D. Pedro C. Mengual

Muy señor mío: No puedo menos de enviar una modesta limosna, para contribuir de alguna manera a esa tan grande obra de caridad.

Le remito, al efecto, por giro postal, 5 pesetas de la suscripción, y 5 de limosna; mis hijas María, Luisa e Irene, fruto de las privaciones de algunos gustillos, envían para los mismos fines, 2 pesetas cada una. Total, 16 pesetas.

Suplico de los enfermitos algunas oraciones: con esto, harán por nosotros lo que por ellos hace el último de los amantes de Fontilles.

De usted afectísimo en Cristo Jesús,

José Castelló



Canáls, 8 de Enero de 1932

Queridos enfermitos de Fontilles: Ante todo recibid mis más afectuosos saludos y cordiales recuerdos.

Os mando un cajón, conteniendo rollos, membrillo y turrón; todo esto recogido entre algunas personas caritativas y vuestra amigueta. Rogad mucho por nuestro bien espiritual y corporal, y por nuestros difuntos; rogad también por las dos señoras por cuya mediación se ha recogido alguna limosna.

Os quiere mucho y no os olvida vuestra amigueta,

Amelia Ferrer Llopis



Zaragoza, 9 de Enero de 1932

Sr. Mengual, Administrador del Sanatorio de Fontilles.

Muy señor mío: Me complazco en incluirle el resguardo del giro postal que he efectuado a su orden en esta Administración de Correos, cuenta corriente a la Administración de Pego, por la suma de 5 pesetas. Esta pequeña cantidad me es grato enviarla para contribuir en lo que está a mi alcance, en ayuda de los pobres necesitados que se hallan en ese Sanatorio, que usted tan dignamente administra, y ojalá cada día se multipliquen las limosnas dedicadas a tan humanitaria obra, en la que no debe faltar el corazón noble de todo español.

Salúdale atentamente su affmo. y s. s.,

Antonio Villamana



Tabernes de Valldigna, 22 de Enero de 1932

A los enfermitos de Fontilles

Queridos hermanitos en Jesús: Os envío estas letritas para demostraros que no me olvido de vosotros, y para pedir os acor-

déis de pedir por mi querida madre y por mí, delante de Jesús Sacramentado y ante la imagen de nuestra Inmaculada Madre, la Virgen Santísima. Rogad también por el alma de mi difunto padre (e. p. d.)

Aceptad, pues, la *ovejita* que os envío, para remediar de algún modo vuestras necesidades materiales.

No me olvidaré de pedir por vosotros al Sagrado Corazón de Jesús, para que os dé resignación y paciencia para poder sufrir vuestra enfermedad de modo que ganéis el cielo, y seáis felices eternamente.

Se despide vuestro hermanito en Jesús,

Francisco Grau Magraner

Galería infantil

Buencomienzo de año también para esta sección que siempre se presenta encantadora, por figurar en ella las cartas de los niños y de las niñas en cuyos corazones ha prendido ya el fuego de la cristiana caridad. La lectura de estas cartas nos pone de manifiesto cómo a impulsos de esa caridad saben los niños imponerse privaciones y sacrificios a favor de sus semejantes, cuyas necesidades se apresuran a socorrer olvidándose de sí mismos.

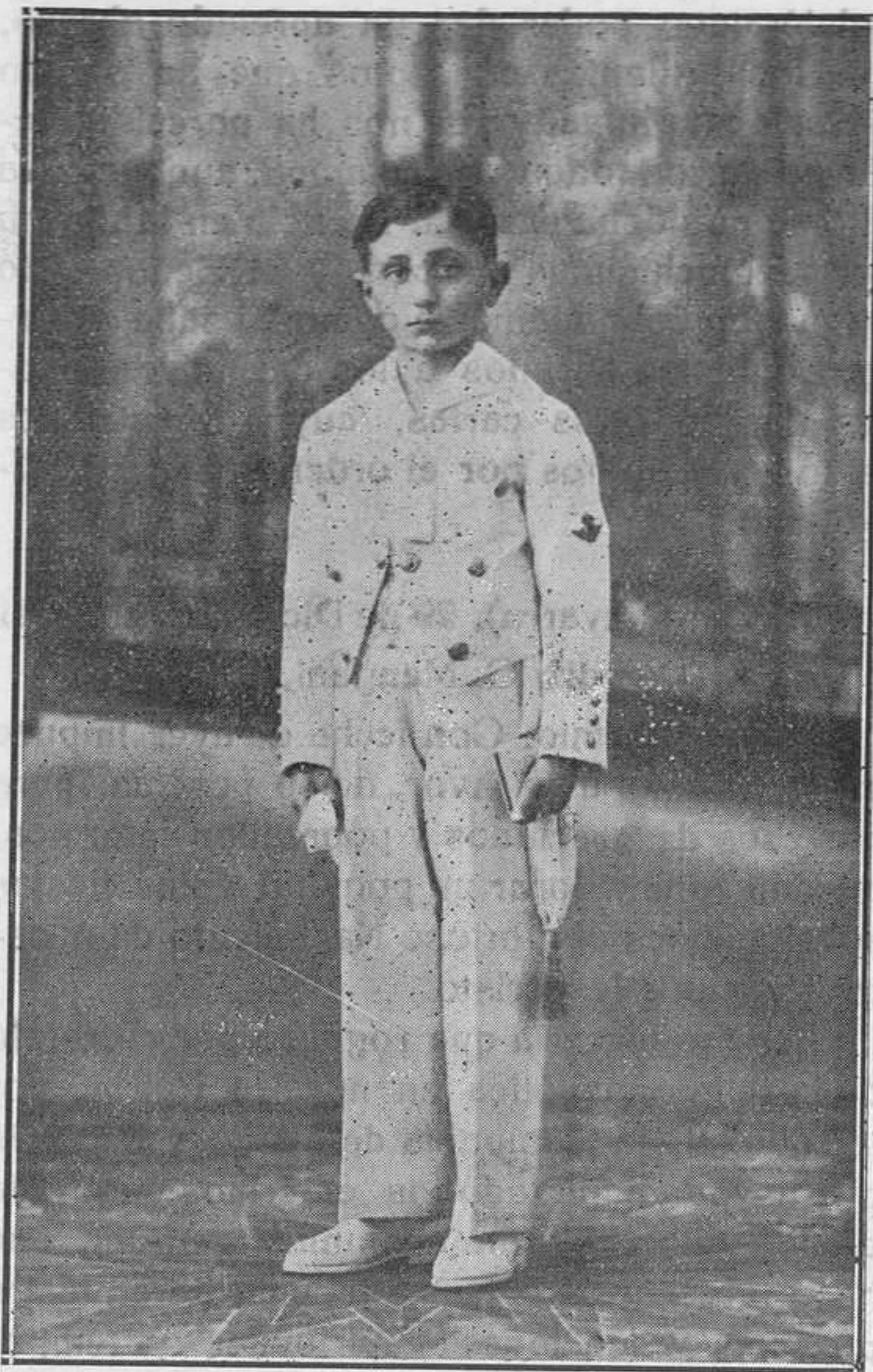
Figura entre dichas cartas la del niño Joaquín Sais, escrita como recuerdo del día en que tuvo la dicha de hacer la primera comunión. Por este motivo la publicaremos en primer lugar, publicando luego por orden de antigüedad las restantes, y recomendando la lectura de todas ellas. Helas aquí:

Guadasuar, 1.º de Enero de 1932

Mis queridos enfermitos de Fontilles: Pasó ya el día de mi primera comunión; y en aquel día, el más feliz de toda mi vida, me acordé mucho de vosotros y de vuestros sufrimientos; y como prueba del amor que os tengo, os mando mi fotografía para que me conozcáis, y así roguéis por mí a Dios nuestro Señor.

También os mando 10 pesetas de mis pequeños ahorros; es una limosna muy insignificante, pero vosotros miraréis más que la limosna mi buena voluntad.

En cambio os pido un obsequio, que será de más valor que los regalos que aquel día me hicieron, y es que pidáis al Niño Jesús y a la Santísima Virgen, la gracia de que sepa ser



El niño Joaquinito Sais Año,
bienhechor de Fontilles

siempre fiel cumplidor de las promesas que hice aquel día, renovando las del santo Bautismo.

También os pido que os acordéis mucho de mis queridos padres y hermanita y de toda la familia, que yo de mi parte procuraré no olvidarme de vosotros.

Vuestro amiguito que veros desea,

Joaquinito Sais Año

Alcoy, 30 de Diciembre de 1931

Queridos enfermitos de Fontilles: Dejaría de gustarnos nuestro aguinaldo, si no participais vosotros del mismo. Por lo tanto, siguiendo la tradición de otros años, por giro postal os mandamos diez pesetas.

Sentimos sólo una cosa, y es que todos los años os remitimos la misma cantidad, muy a pesar nuestro; pero mientras seamos pequeños y nuestros padres no nos aumenten la consignación, no podemos mandaros más.

Os suplicamos que tengáis presente en

vuestras oraciones el alma de nuestra abuelita, Isabel (e. p. d.); nosotros también rogamos a Dios todos los días por vuestra salud y por la prosperidad de ese Sanatorio.

Feliz año nuevo para todos vosotros y para vuestros Superiores. Recibid un fuerte abrazo de vuestros hermanitos,

Consuelito y Pepito Badló Olcina



HERMANAS DE LA DOCTRINA CRISTIANA
COLEGIO DE LA SAGRADA FAMILIA

Cabrera de Mataró (Barcelona), 8 de Enero de 1932.

A los leprositos de Fontilles

Mis muy amados hermanitos en Jesús: Tanto mi hermanita como yo os recordamos con frecuencia, y siempre que podemos no dejamos de privarnos de gastar en golosinas el dinero que suelen darnos nuestros buenos padres y tía Dolores.

Al Niñito Jesús hemos pedido mucho por vosotros, y esperamos que no nos olvidéis en vuestras oraciones, y que rogaréis a la Santísima Virgen para que no nos quiten a las Hermanas del Colegio. Todas las niñas las queremos, porque son muy buenas; nos enseñan y nos quieren; y por esto no queremos dejar de ir al Colegio; y allí aprenderemos a querer al Niño Jesús y nos ganaremos el cielo.

Por giro postal os mandamos nuestros ahorros, cinco pesetas; y como nuestros padres también os quieren, acordaos de pedir por ellos, y que el Señor les conserve la salud, porque como somos pequeñas, si ellos estuvieran enfermos no los podríamos cuidar.

Que paséis un feliz año nuevo, y ya sabéis que mucho os quieren vuestras hermanitas,

*Irene y María Montserrat
Barráu y Ferrándiz*



Alcoy, 10 de Enero de 1932

Queridos enfermitos de Fontilles: Cinco amiguitas hemos recogido la cantidad de 13 pesetas, que por giro postal os enviamos, a pesar de parecernos muy poca cosa en comparación a lo mucho que hubiéramos querido enviaros; pero aunque sea poco nos parece lo agradeceréis, si pensáis que para ello hemos tenido que privarnos de muchas cositas.

Mucho nos acordamos de nuestros hermanitos de Fontilles ante el Señor, para que les

dé la salud, si les conviene, y si no mucha paciencia para sufrir las penas de este mundo, y así poder merecer el premio que el Señor les tendrá preparado en la otra vida.

Todas os prometemos mandaros alguna cosita, siempre que nuestras circunstancias lo permitan, pidiéndoos nos tengáis presentes en vuestras oraciones.

Lo mismo os pide de un modo particular vuestra affma. en Cristo,

Amparito Francés
H. de M.

Nuestros difuntos

Han fallecido:

En Tabernes de Valldigna, D.^a Concepción Grau Arnáu, fortalecida con el auxilio de los Santos Sacramentos. Contábamos a la difunta entre los suscriptores de la Revista y entre los bienhechores de Fontilles, y como a tal, hemos rogado por el eterno descanso de su alma, y también para corresponder a los deseos de la familia que nos ha enviado una limosna para este objeto.

Recomendamos a D.^a Concepción a las oraciones de los lectores y amigos, enviando nuestro pésame a su esposo, D. Juan Bautista Grau, a sus hijos D. Juan Bautista, D. José y D. Jesús, a sus hijas políticas, y todos los demás de la familia.

—En Barcelena, D. Antonio Solanas, a quien el Señor visitó con una larga y penosa enfermedad, que le obligó a guardar cama los últimos catorce meses de su vida mortal, sufriendo durante este tiempo dolores continuos que no le permitían descansar. El señor Solanas supo aprender en la escuela del dolor la sublime ciencia de morir conformado con la voluntad de Dios, dando saludables ejemplos de esta conformidad a cuantos le visitaban o rodeaban.

Había desempeñado con gran cariño durante una larga serie de años el cargo de Tesorero de Fontilles en dicha ciudad, habiéndole sucedido en el mismo cargo, su hijo mayor que lleva el mismo nombre, y a quien enviamos nuestro sentido pésame, extensivo a toda la familia.

— Para corresponder a los buenos servicios prestados a Fontilles por el Sr. Solanas, hemos rogado especialmente en sufragio de su alma, y le recomendamos a las oraciones de los lectores y amigos.

R. I. P

RECAUDADO POR LIMOSNAS

DURANTE EL MES DE ENERO DE 1932

TESORERIA DE FONTILLES

	<i>Pesetas</i>		<i>Pesetas</i>
José Simó Marín	100.—	Enriqueta Aranda.	15.—
Ramón Molina Nieto	10.—	José Castelló, suscripción y limosna .	10.—
Visitantes de Onteniente	21.—	Sus hijas María Luisa e Irene, de sus privaciones de algunos gustillos . .	6.—
Vicente Llopis	4.—	Isidoro Ortega, manutención de sus leprositos.	180.—
M. M.	60.—	A. Cervelló	5.—
Por mediación de D. ^a Elena Carceller	26.50	Amparito Francés y amiguitas, de Alcoy.	13.—
Vicente Durá, suscripción y limosna .	10.—	Rafael Morera, suscripción y limosna	25.—
Jesús García Rego, ídem ídem	50.—	Pascual Iñigo, ídem ídem.	25.—
Ricardo Cortés, ídem ídem	50.—	Gabriela Rodríguez, ídem ídem	10.—
Por mediación de D. Manuel Blasco .	25.—	Rafael Martín	50.—
V. G. J., manutención de su leprosito.	300.—	De Aguas de Busot, por mediación de D. ^a Amalia Iborra de Brotóns . .	25.50
Adelaida Olamendi, suscrip. y limos.	6.—	Por conducto de la misma señora, por veintisiete suscripciones de dicha población.	135.—
Los niños Pepito y Consuelito Baldó Olcina, de Alcoy	10.—	Josefina Fernández	25.—
Angeles Real, suscripción y limosna .	10.—	Eladio Capilla	25.—
María Boronat de Raduán, ídem ídem	105.—	Juan Cremades, suscripción y limosna	25.—
Tomasa de Nerastegui, ídem ídem	25.—	Sor Gracia Dominga, ídem ídem	25.—
Tomás Hernández, ídem ídem	15.—	Robustiano Legaz	50.—
Rosa Cañas, ídem ídem	10.—	Concepción Verdú	3.—
Carolina Cirera, ídem ídem	25.—	J. Cogollos	250.—
Gaudencia González	5.—	Josefa Soro, suscripción y limosna .	10.—
Ramona Martín Baringo	8.—	Leonor Martí.	5.—
José María Ferrándiz, de Alcoy	100.—	D. J.	120.—
De Madrid, giro postal núm. 595	5.—	Antonio de la Riva	100.—
A. Cervelló, de Alberique.	5.—	Antonio Villamana	5.—
A. Ortiz, de Alcoy	10.—	Rafael Herrero, suscripción y limosna	6.—
N. Negra, de Sarriá	50.—	Teresa de la Casa y Rojas, primer plazo de Patrono	100.—
Luisa Andréu.	30.—	Francisca Echanova	5.—
Angel Martínez, suscripción y limosna	15.—	Santiago Pierrart.	2.—
Leopoldo Magenti, en sufragio del alma de su esposa Enriqueta Chelvi	5.—	Fernando Pierrart	2.—
Lamberto Castélls	10.—	José Plá Ferrís, suscripción y limosna	15.—
Ayuntamiento de Villarreal, subvención de 1931	1000.—	Fausta Soler	50.—
Gregoria Garganta, suscrip. y limos.	50.—	Concepción Soler	25.—
J. Vila, de Albaida	25.—	Joaquina Bixquert, suscrip. y limosna	8.—
P. C. M.	100.—	Amparo Aliaga, ídem ídem	7.—
Rosario Sanjurjo.	25.—	Sr. Vicario de Laguart	5.—
		Por mediación de las Hermanas de la Doctrina Cristiana, de Cabrera de Mataró	79.60
		Las niñas Irene y María Montserrat Barrau y Ferrandis	5.—
		P. J. Barber, de Las Palmas	25.—
		D. José Pou y Batllé, Pbro.	25.—
		Benita R. Regá	25.—
		Francisca Soler, suscrip. y limosna .	8.—
		Isidora Marín, ídem ídem.	10.—
		Isabel Ferrís, ídem ídem	5.—

	<i>Pesetas</i>
Venerables, de Burgos	5.—
Tomás Marco	5.—
Joaquín Guillén y Cristóbal Gracia	75.—
D. Federico Domingo, Pbro.	5.—
Marquesa de Pelayo, por la salud de su tío el Marqués de Valdecilla	100.—
P. B., suscripción y limosna	25.—
M. F., por sus difuntos	50.—
Una devota de San Antonio	25.—
Antonia Llaudés, suscrip. y limosna	7.—
Eliodoro Sancho, ídem ídem	25.—
Conchita Grau, ídem ídem	25.—
José Boígues, ídem ídem	15.—
Luis Gómez Bravo	25.—
De Pamplona, giro postal núm. 140	10.—
De Coruña, giro postal núm. 383.	5.—
Casimiro Ferrer, suscrip. y limosna	10.—
Josefa Murga, ídem ídem	25.—
Viuda de Juan L. Clairac, ídem ídem	5.50
Francisca Gimeno	25.—
Una bienhechora, por mediación del P. Cañete.	150.—
De Sanlúcar de Barrameda, giro postal núm. 798	10.—
Vicente Calatayud Perales, de la testamentaría de D. ^a Dolores Blasco	250.—
Vicente Calatayud	50.—
José Castélls.	25.—
De Callosa de Ensarriá, giro postal número 757	25.—
Carmen Pérez, de Guadasuar	117.50
María del Carmen de la Presa de Solestio, en sufragio del alma de sus padres	25.—
Una señora de Madrid	5.—
María de Aponte, suscrip. y limosna	6.—
Josefina H. de Mendoza	10.—
Recaudado por suscripciones.	177.—

Han pagado la suscripción: Pascual Sastre, José Díez del Corral, Josefa Hueso, Marquesa de San José, Pilar Ortega, Francisco Pardo, Isidoro Ortega, Joaquín Morales, Angeles Trillo Figuerola, Esperanza de Uriarte, Gracia Marín, Pepita Fillol, José Polo, Emilia Suñé, María de las Angustias, Ramoneta Bixquert, Dolores Cerdá, Erminia Sanchis, Remedio Sánchez, Isabel Marco, Srtas. Ferrís, Genoveva Roca, Gracia María Ripoll, Luisa Navarro García, Juan Pérez Romero, Vicente Oliver Torrent, Domingo Vives, Ramón Grau, Concha Grau, Dolores Pastor, Manuel Gras, Isidro Bolta y Vicenta Soler.

TESORERIA DE GANDIA	
	<i>Pesetas</i>
Jesúsito y Pepita Cabrera.	33.50
Una persona devota	10.—
Rita Morand, suscripción y limosna	7.—
Ismael Martí Alfonso, de Bélgida, suscripción	5.—
Isabel Peiró, suscripción y limosna	10.—
Concha Vilar, ídem ídem.	5.—
Los niños Melis Rignón, para los niños enfermitos	15.—
Dolores Sanchis	2.—
Ayuntamiento de Gandía, por conducto de D. J. Ballester	500.—
M. I. Sr. D. Juan Peiró, suscrip. y lim.	10.—
Una persona devota	10.—
Salvador Hernández, suscrip. y lim.	7.—
Bernarda Puig, ídem ídem	5.—
Ana María Faus Cardona, ídem ídem.	7.—
Una amiga de los leprosos	30.—
Teodoro Vernia Daudi, suscripción	5.—
Joaquín Felú Martínez, ídem	5.—
Banco de Vizcaya en Gandía.	5.—
<i>Por conducto del P. Bori</i>	
Un bienhechor anónimo	10.—
Persona que oculta su nombre, por mediación del P. Corróns.	25.—
Vicente Pastor Rosell, de Corbera de Alcira, suscripción y limosna	10.—
Natividad Miñana, ídem ídem.	10.—
Juan Altea, ídem ídem	10.—
Flora Cebolla, ídem ídem.	5.—
Donato Bañúls, ídem ídem	5.—
Salvador Pastor, ídem ídem	5.—
María Rosa Marrades, ídem ídem.	5.—
Roberta Marrades, ídem ídem	5.—
Unas personas bienhechoras, de ídem	10.—
Salvador Franch Marrades; de ídem, suscripción y limosna.	5.—
Por medio del Padre Bernardo Verdú, O. F. M.	50.—
Francisca Josefa Gimeno, Viuda de Veneto, por medio del P. Pujol, suscripción y limosna.	25.—
Conchita Fontán, por medio del Hermano Tarráts	50.—
Una bienhechora, de Alcoy, por medio del P. Corróns	50.—
Enriqueta Andrade, Viuda de Aragónés, suscripción y limosna en sufragio del alma de su esposo	22.—
Juan Abad y su señora, suscripción y limosna.	5.—

	<u>Pesetas</u>
De los mismos, limosna para el Sana, orio	50.—
D. Pedro Cardona, Pbro.	10.—
Rogelia Cremades, de Bellreguart, suscripción y limosna.	10.—

TESORERIA DE VALENCIA

Viuda de José Gil.	5.—
Un cualquiera.	4.—
Fernando Gómez Miranda	100.—
Ramona Hernández, de Catarroja.	10.—
Concepción Verdaguer	3.—
Concha Gimeno	2.—
María Solera, Viuda de Durán	75.—
Mercedes Casas, suscrip. y limosna	10.—
Elena Montañés	5.—
Isabel López	5.—
José María Arnáu, suscrip. y limosna.	10.—
Concha Lloréns, en sufragio del alma de su esposo	5.—
Bautista Cordellat	5.—
Mercedes Sanchis	6.—
Elisa Gimeno, Viuda de Puig, por sus difuntos	5.—
Rafael Molina	5.—
Consuelo Coscollá	25.—
Josefa Costa	25.—
Una señora	500.—
Asunción de Toro	5.—
Isabel Aparicio Albiñana	10.—
María Albelda	100.—
Vicente Aviñó, suscripción y limosna.	10.—
Carmen Avellá, ídem ídem	10.—
Juana Ortí	25.—
Josefa Pedrós.	25.—
De un cualquiera, para el sostenimiento de un leproso	50.—
Recaudado por suscripciones.	121.25

Han pagado la suscripción: Luis Grimalt, Dolores Sevilla, María Guillem, José Castellote, Filomena Martín, Mariana Royo, Amparo Romá, Mariano Herráez, Sindicato Agrícola de San Isidro, Ascensión Montés, Asunción Miró, Antonia Patuel, Isabel Aparicio Albiñana, María Albelda, Julio González, Pascual Chanzá, Vicenta Abad, Manuel Sáez y María Planells.

TESORERIA DE MADRID

Concha García, para caramelos, tabaco y otras necesidades	55.—
Francisco García, suscrip. y limosna.	10.—

	<u>Pesetas</u>
Colegio de Jesús y María, suscripción y limosna.	25.—
Rafael Ferris, ídem ídem	25.—
Dos sobrinas del P. Ferris	500.—

TESORERIA DE BARCELONA

María Fernández.	10.—
Familia Mir Artigal	50.—
Elvira Alegre de Saus	25.—
S. S.	60.—
Isabel Alemany	5.—
Josefina Farrés	5.—
Dolores Rubio	20.—
Una catalana.	50.—
Enriqueta Escubós	12.—
Sabina Escubós	29.—
José María de Mir	4.—
Angelita Pons de Arola	5.—
Javier Fages de Climent	200.—
Felipe Vigo	25.—
Recaudado por suscripciones.	55.—

Han pagado la suscripción: María Fernández, Elvira Alegre de Saus, Francisco Gaspar Serra, Susana Suaña Viuda de Serra, Isabel Alemany, Josefina Farrés, Higinio Magem, Dolores Rubio, Remedios Barba, Ramón Clotet, Angelita Pons de Arola y Manuela Prats.

TESORERÍA DE CASTELLÓN

Ana María Serrano, suscrip. y lim.	10.—
Francisco Pascual Cazador	10.—
Luz Díaz	3.—
Una devota de Fontilles	7.—
Dolores Pardo, Viuda de Félix Felip, suscripción y limosna.	100.—
Manuel Alegre Vilar	25.—
Genara Miralles	5.—
María y Rosario Alegre, suscrip. y lim.	25.—

TESORERIA DE PALMA DE MALLORCA

Juan Pizá, en sufragio del alma de su padre	200.—
Una señora pobre	1.—
Jaime Ribas de Pina	5.—
Familia Balle y Nadal	25.—
Antonia Balle de Mestres.	15.—
Jaime Ribas, suscripción y limosna	5.—
Camila Boysen, Vda. de Blanes, íd. íd.	5.—
María Samper, ídem ídem.	15.—
Familia Pizá	10.—

TESORERIA DE ALCOY

	<i>Pesetas</i>
A. G.	5.—
E. L. M.	5.—
José Roselló Martí	10.—
Antonio Jordá Pascual, suscrip. y lim.	50.—
Teresa Tabone Peidró, ídem ídem	25.—
P. y M. R.	100.—
Eugenio Alós Botella, suscrip. y lim.	25.—
Las hijas de José Esteve Sempere, para sufragios	25.—
E. M. L.	15.—
Eugenio Aracil Pascual	250.—
Recaudado por suscripciones.	20.—

Han pagado la suscripción: Milagro Aracil, Emilia Esteve Olcina, Camila Olcina y Religiosas S. S.

Recaudado por el Sr. Arcipreste de Alcoy

Delfina Gomis	2.—
María Martínez	1.—
Recaudado por suscripciones.	20.—

Han pagado la suscripción: Pepita Gomis Serralta, Pepita Gomis Gomis, Milagro Gomis Romá y Dolores Prats.

TESORERIA DE BILBAO

N. N..	110.—
José María González Ibarra	150.—
N. N..	100.—
N. N..	10.—
N. N..	300.—
Pilar Goñi, Concepción Otegui y Antonio Cobeño.	27.—
Una persona piadosa.	11.—
Carmen G. del Hoyo.	250.—
D. José María Arques, Pbro.	75.—
Una devota	50.—
Julia Aimiburu	50.—
Altagracia Maquivaz, suscrip. y lim.	105.—
N. N..	75.—
Josefa Gómez	13.—
José Granell	3.40
Virgilio García	10.—
Margarita Pau	100.—
Eulalia Montoya	25.—
Margarita Lozada y Pazos	3.—
Asunción Menéndez	8.50
Ana Costales.	60.—
N. N..	5.—
Florencio Oñaederra	25.—
María Luisa Sota.	5.—

Pesetas

Marcelina Goñi	25.—
Genoveva Zabala	3.—
Rosa Saldías Echandi	16.—
María Martínez	7.—

TESORERIA DE ALCIRA

De la hucha de la calle de la Fuente	6.—
Una devota	1.—
Otra devota	2.—
Bernardito Ripoll.	2.—
Bernarnito Dalmases.	2.—
Hucha de la joyería de Roberto Gramaje	10.—
Los niños Montalvá Olmos	15.—

TESORERIA DE CARCAGENTE

María de Gabriel.	5.—
J. M. Ll.	1.—
M. C., por una gracia alcanzada	2.—
Un devoto de Fontilles, por sus difuntos.	5.—
Salvador Ribes Cerdá	50.—
José Vernich, suscripción y limosna	10.—
Un protector de Fontilles.	50.—
Teresa Garrigues, suscripción y limosna en sufragio del alma de su hija Matilde	8.—
Amparo Ríos.	1.—
Amalia Sotorres, suscrip. y limosna	5.—
Tomás Soto	5.—
Mercedes Ferrís, suscrip. y limosna	5.—
Asunción Pérez, ídem ídem	5.—
Regina Amador	100.—
Víctor Millét	1.—
Pascual Arbona	2.—
Eustaquio Albelda	1.—
E. R. M.	1.—
Amalia Oliver	2.—
Vicente Lauder	2.—
José Alcañiz	1.—
Julio Cucarella	5.—
Ricardo Cucarella	5.—
Encarnación Fluviá	2.—
Dolores Serra	1.—
José Boquera y Josefina Pallás	1.—

TESORERIA DE TORTOSA

Carlota Gimeno, suscrip. y limosna	25.—
Dolores Adell, 2 años de suscripción.	10.—
Teresa Murall, suscripción y limosna.	5.—
Un ejercitante de Caudete.	5.—

TESORERIA DE PEGO

	<i>Pesetas</i>
Ana María Lazcano, de Pamplona	25.—
Carmen Ruiz Zorilla	10.—
Timoteo Ullet.	26.—
Manuel Matoses	15.—

CRÓNICA DE LA CARIDAD

—De una devota, hemos recibido varias prendas de ropa de uso; y de Pura Roig, un capazo con patatas, coles, moniatos, cacahuet, nabos, una calabaza y 3 melones.

—Del fabricante de cera, de Denia, señor Hijo de Tomás Tormo, hemos recibido 6 paquetes de candelitas para el día de la Purificación, y otros 4 paquetes de velas para el culto.

—De Alcoy, y por persona que oculta su nombre, hemos recibido 2 mantas y 7 metros de tela para sábanas.

—De D. Tomás Marco, hemos recibido 12 cajas de vendas de gasa y 63 paquetes de gasa yodofórmica.

—De la señorita Conchita Grau, de Tabernes de Valldigna, hemos recibido una caja con naranjas de muy buena calidad.

—De D. Vicente Devesa Roselló, de Denia, hemos recibido 40 cajetillas de tabaco.

—D.^a Anita Ferrer Llopis, de Canáls, nos ha enviado un cajón con rollos, membrillo y turrón.

—De la Sra. Viuda de Bernardo Castelló, de Carcagente, hemos recibido un saco con 100 kilos de arroz blanco.

—De D. Enrique López, de Valencia, hemos recibido otros 50 kilos de arroz.

—Del fabricante de tejidos, de Onteniente, D. José Simó Marín, hemos recibido 80 mantas para los enfermitos.

—De una Comunidad de Religiosas, de Madrid, hemos recibido 2 colchones.

—De los Sres. Hijos de Monzó Gil Hermanos, de Albaida, hemos recibido un buen cajón con bujías.

—Del Agente Comercial Colegiado, de Pego, D. Elías Blasco, hemos recibido una cajita con tabaco para los enfermitos.

—Del fabricante de jabones, de Alcoy, D. A. Gisbert Barceló, hemos recibido un barril con 232 kilos de jabón blando.

—De Requena hemos recibido un paquete de 9 kilos, con varias prendas de ropa.

—D.^a Josefa Flores de Beltrán, nos ha enviado unos zapatos, una corbata, 2 camisas, 2 pares de calcetines, 4 pares de medias, uno de calzoncillos, varios trapos de hilo, 12 cajetillas de tabaco y 6 libritos de papel.

—De D.^a Angeles Calpe de Castro, hemos recibido 2 trajes de lana, 2 vestidos, 2 camisas, 2 calzoncillos, 2 camisetas, un refajo, 12 cajetillas de tabaco, 6 libritos de papel y 2 paquetes de algodón hídrico.

—Por mediación de D.^a Amelia Iborra de Brotóns, de Aguas de Busot, hemos recibido 3 camisetas de punto, un traje de camiseta y pantalón, 3 pares de pantalones de señora y otros 3 de niña; todo ello donativo de María Giner Brotóns, para los enfermitos.

—De Alcira, hemos recibido 3 cajas de naranjas, que envían para los enfermitos Don Salvador Martí Claver, D.^a Asunción Palacios y D.^a Amparo Guillem Bedito.

—De la Madre Superiora y Hermanas de la Caridad de Santa Ana, de Valencia, hemos recibido 120 cajetillas de tabaco.

—D. Clemente García Sirera, de Murcia, nos ha enviado una lata de pimentón de muy buena calidad.

—De un admirador de Fontilles que oculta la procedencia, hemos recibido 8 pantalones, una camisa, 9 chalecos, 2 cepillos para la ropa y una docena de carretes de hilo.

—De «Chocolates Orús, S. A.», de Zaragoza, hemos recibido 14 paquetes del rico chocolate de su fabricación, una cajita de bombones de chocolate, 3 calendarios de pared y otros varios obsequios.

—D. Justo Pérez y señora, de Palomar, nos han enviado 2 cajas de naranjas.

—Por mediación del Sindicato Agrícola de San José, de Carcagente, hemos recibido: 2 participaciones de lotería, de la señorita Felicidad García Prades; 4 velas de cera, en sufragio de D. Germán Palmer Cholvi; 4 cajas de cigarros puros, de D. Antonio Boronat Tarragó; y 3 piezas de tela para sábanas, una pieza de ídem para almohadas, 24 toallas rusas y 24 pañuelos de bolsillo, de D.^a María de Gabriel, pidiendo que el día del aniversario de la muerte de su esposo apliquen la comunión y oraciones en sufragio de su alma.

—Del niño Francisco Grau Magraner, de Tabernes de Valldigna, hemos recibido una oveja viva.

—De unos señores visitantes, de Onteniente, recibimos 2 paquetes de puros y 2 de cigarrillos.

—Las 26'50 pesetas ingresadas en la Tesorería de Fontilles por D.^a Elisa Carceller, proceden de las personas siguientes: Elisa Carceller, 3'50 pesetas, Mercedes Pérez, 3'50; Dolores Puyo, 3'50; Dolores Pinós, 3'50; Pilar Escorza de Villagrasa, 5; Vicenta Mirabete, 2'50; María Viver, 2'50; y Encarnación Viver, 2'50.

—Las 25 pesetas ingresadas en la Tesorería de Fontilles por D. Manuel Blasco, proceden: Manuel Blasco, suscripción y limosna, 6'50 pesetas; Antonio Llombart, ídem ídem, 5; Miguel Blasco, 1; María Pardo, 2; Pura Comín, 2; Emilia Rodón, 1; Josefa Blasco, 1; Pascual Cervera, 2'50; Dolores Blasco, 2; y un devoto, 2.

—Por mediación de D.^a Amelia Iborra de Brotóns, de Aguas de Busot, hemos recibido 25'50 pesetas como obsequio a los enfermitos en las pasadas Navidades, y proceden de las personas siguientes: María Sellés, que siempre se acuerda de los leprositos, 5 pesetas; María Luisa, la ciegucecita, 2; Pura Devesa, 0'50; Lorencito García, 0'50; Pepito Iborra, 1; Dolores García, 1; Josefa Galiana, 0'50; Vicente Giner, 5; una que quiere a los leprositos, 5; y Amelia Iborra, 5.

—También por mediación de la misma señora, D.^a Amelia Iborra de Brotóns, de Aguas de Busot, hemos recibido 135 pesetas, en pago de 27 suscripciones que se encarga de cobrar dicha señora, y proceden de las personas siguientes: Rosario Lloréns, Dolores García, María Giner, Remedios Cortés, Milagro Ripoll, Teresa Sirvent, Amparo Iborra, María Iborra Sellés, Dolores Iborra, Francisca Iborra, Dolores Iborra de Sellés, María Bernabéu, Josefa Galiana, María Luisa Mallol, María Sellés Torregrosa, Remedios Torregrosa, María Alberola, María Luisa Giner, Dolores Sellés, Milagro Linares, Dolores Cortés, Dolores Pacheco, Conchita Carbonell y Teresa Sirvent, de Jijona; María Arnáu y María Ruiz, de Alicante; y Amelia Iborra.

—Las 79'60 pesetas ingresadas en la Tesorería de Fontilles por las Hermanas de la Doctrina Cristiana, de Cabrera de Mataró, proceden: en sufragio del alma de Sor Angelina de Santa Teresa, Religiosa de dicho Instituto, 5 pesetas; Dolores Ferrandis, en sufragio de su esposo y padres, 15; Carmen Ferran-

dis, en sufragio de sus padres y para que los enfermitos pidan al Señor sean muy buenas sus queridas hijitas, 20; Juan Barráu, suscripción y limosna, 5; Concha Tomás, por una gracia alcanzada, 10; Nicolás Teixidó, 2; Prudencia Galera, 2; José Uríos, 2; Rafael Pérez, 4; Dolores Barráu, 2; Flora Prats, 2; la niña Marina Barráu, por privarse de comprar unos caramelos al pensar en los niños enfermos del Sanatorio, 0'10; Félix Carles, suscripción y limosna, 5; recaudado en el cepillo del Colegio (pequeños sacrificios de sus buenas y caritativas alumnas), 3'50; y la niña Francisca Viñals, 2.

—Las 117'50 pesetas recibidas en la Tesorería de Fontilles por mediación de Carmen Pérez, de Guadasuar, proceden de suscripciones y limosnas de las personas siguientes: Pura Martí, 10 pesetas; Ricardo Pérez, 10; Josefa Perales, 5; Josefina Andréu, 5; Carlota Oliver, 5; Pura Añó, 5; Joaquina Oliver, 5; Filomena Peris, 5; Julia Ruiz, 5; Consuelo Ruiz, 5; Carlos Campos, 5; Vicente Noguera, 5; Enriqueta Boils, 5; Rosa Boils, 5; Samuel Pérez, 5; Josefa Sentamáns, 5; Joaquina Alós, 4; Vicente Osca, 3'50; Teresa Boils, 3'50; Salvador Sanz, 3'50; dos personas devotas, 3; y el niño Joaquineto Sais Añó, 10.

CUADRO DE HONOR

Son verdaderamente innumerables los industriales bienhechores del Sanatorio, pero los hay tan notables, que merecen figurar y anunciarse en un cuadro de honor, y son todos aquellos que se han comprometido, mientras puedan, a servirnos, por amor de Dios, todo cuanto necesiten nuestros enfermos de sus respectivas industrias. He aquí la lista, con la dirección y lugar de sus fábricas o establecimientos:

D. Angel Tormo Monzó, sucesor de Monzó Hermanos y C.^a, Fábrica de Cera, Albaida (Valencia).

D. José M.^a Martínez Aviñó, Fábrica de Artículos de Mayólica, Manises (Valencia).

D. Marino Blanes, Fábrica de Curtidos, Carmen, 39, Alcoy.

D. Manuel Panach, Objetos de óptica, Lauria, 14, Valencia.

D. José M.^a Amorós, sucesor de Fernando Amorós, Biar (Alicante).

D. Luis Tuset, Fábrica de pastas para sopa, calle D. Juan de Villarrasa, núm. 1, Valencia.

D. Francisco Boronat Valor, sucesor de D. Fernando Valor, Fábrica de Borrás, Alcoy.

No hay para qué decir que en nombre de los pobres leprosos recomendamos al público en general, y, en particular a nuestros amigos, las casas de unos bienhechores tan nobles y desprendidos como los que así se portan con los pobres, con cuya conducta testimonian su honradez y altas virtudes sociales y religiosas, garantía segura de la más perfecta moralidad comercial e industrial.

Aviso importante

RECIBEN DONATIVOS PARA EL SANATORIO

En Alcoy:

D. Eugenio Alós, San Nicolás, 22.— También se recibirán donativos para Fontilles en la Casa Abadía de la Parroquia de Santa María.

En Alicante:

«La Santa Faz», Librería Religiosa, calle Mayor, núm. 26, tienda.—Está encargado también de recibir donativos para el Sanatorio, el M. I. Sr. D. Manuel Galbis, Canónigo.

En Barcelona:

D. Antonio Solanas, calle de Fernando, núm. 32, Estanco y Lotería de D. Agustín Mir.

En Bogairente:

D. Ignacio Molina Cabanes, calle Obispo Miró, 12, Fábrica de Chocolates.

En Carcagente:

Sindicato Agrícola de San José.

En Castellón de la Plana:

D. José Gimeno Carpi, calle Conde de Pestagua, número 57.

En Gandía:

D. José Fayos, Caja de Ahorros.

En Madrid:

«Centro de Defensa Social», calle de Manuel Silvela, número 7.

En Palma de Mallorca:

D. José Font y Arbós, Ribera, 17, pral.

En Pego (Alicante):

Sr. Cura Arcipreste.

En Tortosa:

D. Luis Cruells Aragonés, calle de San Felipe Neri, 13.

En Valencia:

D. Máximo Gastaldi, Caja de Ahorros, calle del Mar.

También se reciben donativos en la Administración del Sanatorio, dirigiéndose a:

D. PEDRO C. MENGUAL,
POR PEGO, FONTILLES (ALICANTE)

Los que hayan de mandarnos objetos por ferrocarril, procuren destinarlos a la estación de Vergel, y remitir el talón resguardo al señor Administrador del Sanatorio, con las señas arriba expresadas.

Para facilitar el envío de limosnas, la Junta de Gobierno del Sanatorio tiene abierta cuenta corriente en el Banco de España, sucursal de Valencia, a nombre de «Colonia-Sanatorio de San Francisco de Borja, en donde podrán ingresar los fondos que hayan de enviarnos, y remitir los resguardos al Administrador, Sr. Mengual, Fontilles (Alicante).

Los que las envíen por giro postal, diríjanlas a la Administración de Correos de Pego, a nombre del Sr. Administrador del Sanatorio de Fontilles, provincia de Alicante.

SUMARIO

Intención general.—El mes de Enero en Fontilles.—Notas clínicas.—Cartas edificantes.—Galería infantil.—Nuestros difuntos.—Recaudado por limosnas.—Crónica de la caridad.—Cuadro de honor.—Aviso importante.

Suscripción: Un año, 5 pesetas

Las suscripciones anteriores al año 1927, pueden pagarse a 3'50 pesetas

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:
FONTILLES (Prov. de Alicante)

Con licencia de la autoridad eclesiástica

Imprenta San Francisco de Borja.—PEGO

PARA LOS FABRICANTES DE ACEITE

TENSOR AUTOMATICO SATORRE

Con mi tensor automático patentado con el núm. 99.009, podréis apretar vuestras magníficas prensas de HUSILLO (Fusell) sin la intervención del hombre. Gradúa la presión que se desea, avisa y deja de funcionar cuando dicha presión se alcanza. A cada barrada vuelve la tranca a su punto de partida. Aumenta la producción en un 30 %.

Construyo herrajes para mover los rulos mecánicamente.

Para más detalles dirigirse al constructor

RAFAEL SATORRE - MURO (Alicante)

PASTILLAS NIELK

AFECCIONES DE LA GARGANTA

Anginas agudas y crónicas, bronquitis, ulceraciones bucales y faringeadas, etc., etc.

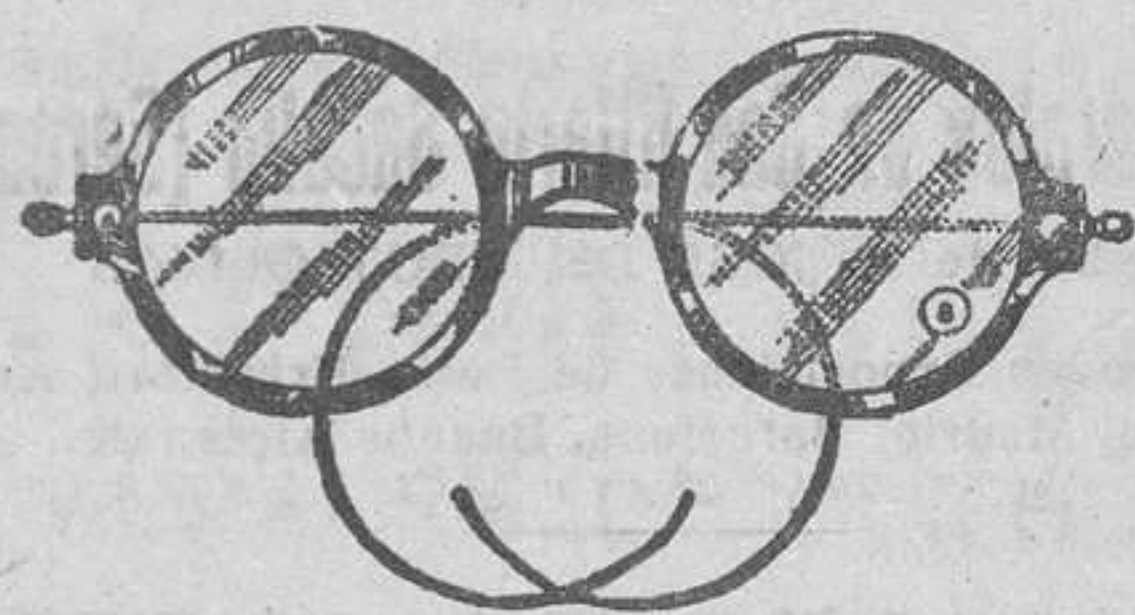
PRECIO UNA PESETA CAJA

En Valencia:

G. CONTRAT y C.^a - Mercado, 72

INTERESANTE

Desconfiad de los licores y aguardientes medicinales. Un estómago enfermo no debe beber nada que contenga alcohol, pero si queréis probar o tomar alguna copita de licores o anisados puros, buenos e inofensivos, dirigirse a la Destilería «La Española» de ENRIQUE MAYLIN, Camino el Grao, GANDIA (Valencia). Teléfono número 46.



M. PANACH

OPTICO-ESPECIALISTA

Lauria, 14

VALENCIA



Teléfono 11072

Construcción de anteojos y lentes para toda clase de vistas, por delicadas que sean

Recomendamos esta casa a nuestros lectores



Proveedor caritativo de Fontilles

FABRICA DE ORNAMENTOS PARA IGLESIA

Fundada en 1820

CASA GARIN

Esta Casa, como la más antigua de España, cuenta con una numerosa clientela debido a la bondad y economía de sus productos, como son: tejidos en seda, oro y plata; así como fabrica clases, anchos y dibujos especiales; bordados desde los más sencillos a los más ricos, garantizando su calidad

Se restauran ornamentos antiguos - Pasamanería - Encajes - Tapicería - Imágenes y Metales

Remite catálogos, muestras y presupuestos

C. de la Paz, 5



VALENCIA



Apartado 54

Fábrica de Curtidos

Especialidad en suela y guarnimentera. - Curtición antigua. - Artículos para el : ramo de guarnicionería :

LANAS LAVADAS PARA COLCHONERIA

Casa Fundada en el Siglo XVI



JOSE PIFARRE AGELET

Rambla de Fernando, 63
Cardenal Remolíns, 18

Teléfono número 340
Apartado Correos 10

LERIDA

Nuestra Señora del Pilar

ALMACENES

de

José Alfonso Moliner



Frutos Coloniales, Drogas,
Abonos Químicos,
Sulfato de Cobre Inglés,
Harinas y Cereales,
Extenso surtido de Ferretería
en general

DENIA

POMADA

DE NTRA. SRA. DE LA LECHE

De venta en las



principales farmacias

Tratamiento eficaz de la mamitis o masmitis (tumores de los pechos, represas de leche, pelo de teta, etcétera)

Preparada por M. Pérez, farmacéutico

GANDIA (Valencia)

Aguas Minerales de San Hilario Sacalm (Gerona)

Propiedad de D. JOSE DE RIBOT OLIVAS

Premiadas en las Exposiciones de Paris, Francfort, Amsterdam, Niza, Madrid, Barcelona, Buenos Aires, etc., etc.

AFECCIONES HEPATICAS

Litiasis hepática (cálculos biliares), infarto simple del hígado, catarro de las vías biliares

AFECCIONES URINARIAS

Litiasis de todo género y en particular la úrica (mal de piedra), artritis, gota, diabetes, etc.

PARA LOS PEDIDOS DE AGUA EN BOTELLAS:

Dr. ANDRÉU - Rambla de Cataluña, 66 - BARCELONA

ESTABLECIMIENTO OFICIAL (HOTEL MARTIN)

Capaz para 250 personas = Habitaciones con baño water, etc. = Agua corriente caliente y fría = Confort moderno
Pensión desde 19 ptas. - Abierto de 1.º Julio a 15 Septiembre

PARA INFORMES:

Mr. MARTIN, Rambla del Centro, 5, Tel. 14962, Barcelona

LAS AGUAS MEDICINALES

ANTIGUO BALNEARIO Y MANANTIALES "LA SALUD"

Onteniente (Provincia de Valencia, España)

Este famoso Balneario, tan acreditado por sus prodigiosas aguas, está abierto al público desde el 1.º de Mayo hasta el 31 de Octubre. El hotel está montado y servido a la altura y satisfacción de los más exigentes; aunque también hay un servicio especial para personas de modesta posición. Los enfermos de diabetes, hígado y estómago se curan siempre. Los que padezcan estas enfermedades pueden probarlo

SUSCRIPCION DE 1931 A LAS REVISTAS PUBLICADAS POR "El Mensajero del Corazón de Jesús". - Apartado 73.—BILBAO

Los precios para América van entre paréntesis y para el extranjero entre claves

Suscripción sencilla	Pesetas	Suscripción global	Pesetas
(M) El Mensajero del Corazón de Jesús	7 (7'50) [10]	(A) Las tres primeras juntas.	17 (19) [24]
(V) De Broma y de Veras	3 (3'50) [4]	(B) El Mensajero y El Siglo	14 (15) [19]
(E) El Siglo de las Misiones.	8 (8'50) [11]	(C) El Siglo y De Broma.	10 (11) [14]
(F) Jesús en Biotzaren Deya	3 (3'50) [4]	(D) El Mensajero y De Broma	9 (10) [13]
¡Hosanna!	2 (2'50) [3]	(H) Las cuatro primeras juntas	19 (20) [27]

NOTA. — La suscripción es pago adelantado, por un año, y desde Enero, de modo que al que se suscribe en otro mes, enviaremos los números ya publicados del año.

Marino Blanes

ALMACEN DE CURTIDOS

CARMEN, 39
TELEFONO 443



ALCOY

R. CRUZ CONDE

VINOS Y CONAC

Bodegas en MONTILLA, MORILES y

CORDOBA

FABRICA DE JABON

A. GISBERT BARCELÓ

ALCOY

Dientes blanquissimos con el

PERBORATO SÓDICO

DR. CUESTA

El dentífrico más racional, por los volúmenes de oxígeno que desprende. Reconocido por la clase médica y Profesores Dentistas, como uno de los antisépticos más activos, sin ser tóxico.

Pfarmacias y Droguerías

Por mayor: HIJOS DE BLAS CUESTA - Valencia

LA VIRGEN MILAGROSA

(MARCA REGISTRADA)

FABRICA DE VELAS DE CERA

Clases Litúrgicas Garantizadas

HIJOS de MONZO GIL HERMANOS

ALBAIDA (Valencia)

